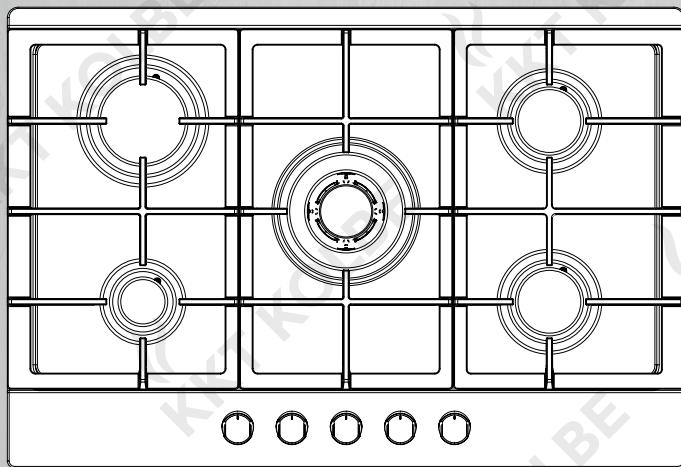




## Benutzerhandbuch für Ihr Gaskochfeld

Modell: **EMG7505**





## Sicherheit und Wartung

**Ihre Sicherheit ist uns wichtig.  
Bitte lesen Sie diese Informationen,  
bevor Sie Ihr Kochfeld in  
Betrieb nehmen.**

Dieses Kochfeld ist für den privaten Gebrauch konzipiert und zur Erwärmung von Speisen gedacht. Verwenden Sie den Artikel ausschließlich für den vorgesehenen Zweck!

- Beim Einsatz von diesem Kochfeld entstehen im Umfeld Hitze und Feuchtigkeit. Achten Sie bitte darauf, dass Ihre Küche gut belüftet wird. Nutzen Sie dafür die vorgesehenen Möglichkeiten oder installieren Sie ggf. ein Abzugssystem (z.B. eine Dunstabzugshaube). Benutzen Sie das Kochfeld nie in einer Umgebung mit höheren Temperaturen, in der Nähe eines Gasherdes oder eines Kerosinherdes.
- Bei der Nutzung des Systems wird dieses heiß. Achten Sie darauf, dass Sie die Teile des Kochfeldes, Brenner, Pfannenhalter und die Kochfeldoberfläche nicht berühren.
- Um Gefahren zu vermeiden, lassen Sie den Herd nie eingeschaltet, wenn nicht gekocht wird.

- Luftdichtverschlossene Gerichte, wie fertige Dosengerichte, sollten Sie nicht auf der Herdplatte erwärmen. Dies könnte zu einer **Explosion** führen.
- Wenn Sie das Gefühl haben, sie bemerken einen Gasgeruch, stellen Sie sofort den Gashahn aus, öffnen Sie die Fenster und verständigen Sie den Kundenservice. Verwenden Sie das Gerät auf keinen Fall weiter!
- Falls das Anschlusskabel defekt ist, unterbrechen Sie unverzüglich die Nutzung des Geräts. Der Austausch des Kabels hat ausschließlich durch autorisiertes Fachpersonal zu erfolgen. Kontaktieren Sie den Verkäufer.
- Arbeiten Sie bitte nicht mit unebenen Geräten auf dem Kochfeld. Dies könnte zu Beschädigungen der Glaskeramik-Oberfläche führen.
- Vermeiden Sie die Arbeit mit scharfen oder spitzen Gegenständen auf der Kochfeldoberfläche – diese könnte beschädigt werden.
- **Gefahr von Stromstößen!**  
Wenn das Kochfeld gebrochen sein sollte, trennen Sie das Gerät bitte vollständig von der Strom-

versorgung und kontaktieren Sie einen autorisierten Fachhändler. Wenn Sie das Gerät in diesem Zustand weiterbenutzen, besteht die Gefahr von lebensgefährlichen Stromschlägen.

- Nutzen Sie bitte keine aggressiven Reinigungs- und Scheuermittel für die Reinigung der Oberflächen, da dadurch die Oberflächen und die Bedienknöpfe beschädigt werden könnten.
- Bitte benutzen Sie Töpfe, die für eine höhere Temperatur (bis zu 200°C, Glaskeramikfeld geeignet) gedacht und geeignet sind.
- Zugängliche Teile der Platte könnten sich während der Benutzung erhitzen. Bitte achten Sie darauf dass Kinder nicht in ihre Nähe kommen.
- Es handelt sich um kein Spielzeug – lassen Sie Kinder nicht an oder auf dem Kochfeld spielen.
- Lassen Sie Kinder niemals unbeaufsichtigt!
- Haushaltsgegenstände aus Kunststoff (Löffel, Schüssel, etc.) dürfen während der Nutzung nicht auf das heiße Kochfeld gelegt werden, denn diese könnten

fest anschmelzen.

- Achten Sie darauf, dass das Kochfeld nicht mit Schmuck oder anderen scharfkantigen Töpfen etc. zerkratzt wird.
- Verwenden Sie daher nur Töpfe und Pfannen mit ebenem Boden, die keine Ränder und Grate aufweisen.
- Beachten Sie die Hinweise zur Pflege und Reinigung der Oberfläche. Bei unsachgemäßer Behandlung übernehmen wir keine Haftung.
- Falls Zucker oder zuckerhaltige Speisen auf das Kochfeld gelangen, müssen diese sofort – möglichst noch in heißem Zustand – entfernt werden, damit keine chemischen Reaktionen ausgelöst werden, welche die Oberfläche des Kochfeldes beschädigen.
- Personen ohne technische Einweisung oder Personen mit körperlichen oder geistigen Einschränkungen dürfen das Kochfeld nicht benutzen.
- Für unsachgemäße Handhabung oder Schäden bzw. Probleme die aus nicht Beachtung der Hinweise resultieren ist der Verkäufer nicht verantwortlich.

Diese Sicherheitsvorschriften entbehren jeglicher Vollständigkeit. Sie sind dazu gedacht den Blick auf mögliches Gefahrenpotential zu öffnen. Ein Umsichtiger und vorsichtiger Umgang mit dem Gerät ist daher unabdingbar und Voraussetzung für eine sichere Nutzung.

## Vielen Dank

---

### Herzlichen Glückwunsch zum Kauf Ihres neuen Gaskochfelds.

Wir empfehlen Ihnen sich einige Zeit zum Lesen dieser Anleitung zu nehmen, um vollständig zu verstehen, wie man das Kochfeld richtig bedient und installiert. Für die Installation, lesen Sie bitte den Installations-Abschnitt. Lesen Sie vor dem Gebrauch alle Sicherheitshinweise sorgfältig und bewahren Sie diese Anleitung für die Zukunft zum Nachlesen auf.



Bitte beachten Sie, dass wir unsere Handbuchdokumentationen stetig aktualisieren.

**Sollten Sie also Unstimmigkeiten erkennen: Die aktuellste Version Ihres Benutzerhandbuchs finden Sie immer auf unserer Support- oder Produktseite unter [www.kolbe.de](http://www.kolbe.de)**

  
**KKT KOLBE**

Bedienungsanleitung  
Gas-Kochfeld - Modell: EMG7505  
Version: 1.2

## Inhaltsverzeichnis

---

### Übersicht

1. Sicherheitshinweise .....	6
2. Hinweise vor der ersten Benutzung .....	7
3. Entsorgungshinweise .....	7
4. Technische Beschreibung des Kochfelds .....	12
5. Verwenden des Gaskochfelds .....	13
5.1 Entzünden der Kochzone .....	
6. Benutzung des Kochfelds .....	14
6.1 Durchmesser des Kochgeschirrs .....	
6.2 Sicherheit während des Betriebs .....	
7. Reinigung .....	16
7.1 Allgemeine Hinweise/Reinigungsmittel .....	
7.2 Reinigung der Brenner .....	
8. Installation .....	18
8.1 Massskizzen .....	
8.2 Positionierung .....	
9. Anschluss der Gasversorgung .....	21
10. Wartung des Kochfelds .....	22
11. Fehlerbehebung .....	23

## Achtung! Sicherheitshinweise

---



Dieses Symbol auf dem Produkt oder seiner Verpackung weist darauf hin, dass dieses Produkt nicht als normaler Haushaltsabfall zu behandeln ist, sondern an einem Sammelpunkt für das Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten abgegeben werden muss.

Durch Ihren Beitrag zum korrekten Entsorgen dieses Produkts schützen Sie die Umwelt und die Gesundheit Ihrer Mitmenschen.

Umwelt und Gesundheit werden durch falsches Entsorgen gefährdet. Weitere Informationen über das Recycling dieses Produkts erhalten Sie von Ihrem Rathaus, Ihrer Müllabfuhr oder dem Geschäft, in dem Sie das Produkt gekauft haben.



### **Dieses Symbol verdeutlicht einen Sicherheitshinweis.**

Sie finden es insbesondere bei allen Beschreibungen der Arbeitsschritte, bei welchen Gefahr für Personen entstehen kann.

Beachten Sie diese Sicherheitshinweise und verhalten Sie sich entsprechend vorsichtig.

Geben Sie diese Warnungen auch an andere Benutzer weiter.



### **Dieses Symbol verdeutlicht einen Warnhinweis.**

Sie finden es bei der Beschreibung der Arbeitsschritte, die besonders zu beachten sind, damit Beschädigungen an den Geräten verhindert werden können. Geben Sie auch diese Sicherheitshinweise an alle Gerätebenutzer weiter.



### **Dieses Symbol verdeutlicht Tipps.**

Dieses Symbol weist Sie auf nützliche Tipps hin und macht auf richtiges Vorgehen und Verhalten aufmerksam. Das Beachten der mit diesem Symbol versehenen Hinweise erspart Ihnen manches Problem.



### **Vorsicht! Keine Feuerzeuge in der Nähe verwenden!**

Bei Paragraphen mit diesem Piktogramm bitte Vorsichtig sein und keine Feuerzeuge verwenden. **Explosionsgefahr!**



**Wenn Sie das Gefühl haben, das Gas austritt, bitte unbedingt folgendes beachten (Explosionsgefahr!):**

- **Nicht das Licht einschalten!**
- **Kein Elektrogerät ein/ausschalten und kein elektrisches Kabel anfassen!**
- **Kein Telefon benutzen!**
- **Gaszufuhr schließen!**



**Gerät nicht mehr verwenden!  
Ventil schließen!**



**Fenster öffnen, um  
Luftzirkulation zu  
erreichen!**



**Kontaktieren Sie  
den Kundenservice!**

Sie können das Gas in der Luft wahrnehmen - Der Brennstoff enthält Mercaptan, welches bereits bei einer Konzentration von 1/1000 die Luft nach verfallenem Knoblauch oder Eier riechen lässt.



### **Druckminderer bei Propangas nötig:**

Wenn Sie Propangas verwenden, muss das Kochfeld mit einem Druckminderer nachgerüstet werden. Wenden Sie sich hierzu bitte an einen Fachbetrieb in Ihrer Nähe und nehmen Sie keine Modifikationen selbstständig vor!

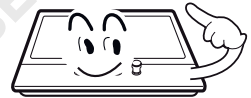


## Hinweise vor der Inbetriebnahme

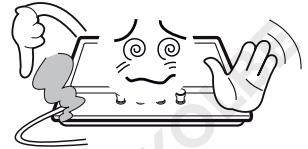
**Das Kochfeld muss genau nach den Anweisungen und in einem gut belüfteten Raum installiert werden!**



**Stellen Sie vor der Installation sicher, dass die Gas- und elektrische Versorgung mit den Angaben auf dem Typenschild übereinstimmen.**



**Gasversorgungsschlauch und elektrische Leitung auf keinen Fall über dem Kochfeld verlegen!**



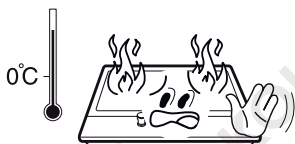
- Dieses Gerät muss von einem qualifizierten Techniker oder Installateur in Betrieb genommen werden.
- Die Einstellungsmöglichkeiten für dieses Gerät sind auf dem Label oder auf dem Produkt-Infoblatt vermerkt.
- Entfernen Sie die komplette Verpackung, bevor Sie das Kochfeld verwenden.
- Nachdem Sie das Gerät ausgepackt haben, stellen Sie sicher, dass das Produkt nicht beschädigt ist und dass die Verbindungskabel und Schläuche in perfekter Verfassung sind. Andernfalls setzen Sie sich mit Ihrem Händler oder unserem Kundenservice in Verbindung.
- Das benachbarte Schankholz und die Umgebung, in die das Kochfeld integriert wurde, muss eine Temperatur von mindestens 85 °C über Zimmertemperatur überstehen, während es in Gebrauch ist.
- In dem Zustand, dass die Zündung mit Gasstrom ausgelöst wurde, aber nicht entflammt ist, warten Sie bis das Gas vom Kochfeld wegströmt ist (min. 1 Minute!).
- Das Benutzen von Gas in jedem Raum erzeugt Wärme und Feuchtigkeit. Stellen Sie sicher, dass die Räume gut belüftet sind (z.B. mit einer Dunstabzugshaube).
- Wenn Sie das Kochfeld länger benutzen, öffnen Sie stets Fenster und Türen, damit eine gute Luftzirkulation gewährleistet ist.



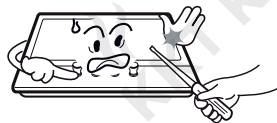
## Achtung! Sicherheitshinweise

DE

**Benutzen Sie das Gerät nur, um Speisen zuzubereiten.**



**Nehmen Sie keine selbstständigen Modifikationen an dem Kochfeld vor. Dieses Gerät ist nicht für eine Fernbedienung geeignet.**



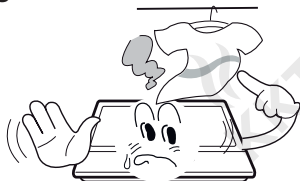
**Benutzen Sie das Gerät auf keinen Fall in Kontakt mit Wasser. Steuern Sie das Kochfeld nicht mit feuchten Händen!**



**Das Kochfeld und die einzelnen Kochzonen werden während des Gebrauchs sehr heiß. Seien Sie hier entsprechend vorsichtig!**



**Tragen Sie keine großen Kleidungsstücke oder Gegenstände wie z.B. Teebeutel, welche die Flammenzonen berühren und Feuer fangen könnten.**



**Verwenden Sie stets waagerechtes Kochgeschirr, welches stabil auf den Brennern steht. Unfallgefahr!**



## Achtung! Sicherheitshinweise

**Benutzen Sie keine leicht entflammbaren Materialien in Ihren Aufbewahrungsflächen neben diesem Gerät.**



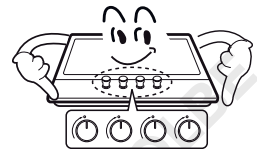
**Verderbliche Lebensmittel könnten durch die Aerosole oberhalb oder unterhalb des Gerätes beeinträchtigt werden.**



**Sprühen Sie auf keinen Fall Aerosole in die unmittelbare Nähe des Kochfelds während es in Benutzung ist. Explosionsgefahr!**



**Stellen Sie sicher, dass die Drehknebel auf Nullposition sind, wenn es nicht benutzt wird.**



- Dieses Kochfeld ist nur für den privaten Gebrauch im Haushalt konzipiert. Es ist nicht für ein industrielles oder kommerzielles Verwenden ausgelegt.
- Benutzen Sie hitzeresistente Kochgeschirrhalter oder Handschuhe, wenn Sie Ihre Töpfe und Pfannen heben.
- Lassen Sie Ihre Pfannenhalter und Bestecke nicht in die Nähe der offenen Flammen.
- Entzünden Sie die Kochzone nur, wenn Sie einen Topf daraufstellen haben - entzünden Sie sie nicht, wenn nichts darauf platziert wurde.
- Benutzen Sie niemals Alufolien- oder Plastikbehälter auf dem Gerät.
- Wenn Sie andere elektrische Geräte neben dem Kochfeld benutzen, stellen Sie sicher, dass die Kabel nicht in Kontakt mit den Gaszonen kommen.
- Drehen Sie die Kochzonenschalter stets auf Nullposition, wenn Sie mit dem Kochen fertig sind.
- Halten Sie frittierende Kochware bei hohen Temperaturen stets im Blick.
- Wenn möglich, erhitzen Sie Fett möglichst langsam.
- Zu frittierende Speisen sollten so trocken wie möglich sein. Frost auf frischen Speisen könnte das heiße Fett zum Blasen bilden anregen und überlaufen. Brandgefahr!
- Verschieben Sie möglichst heiße Fettpfannen nicht.
- Warten Sie stets, bis es abgekühlt ist.

## Entsorgungshinweise

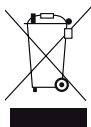
---



- Modifizieren Sie das Gerät nicht!
- Vor der Installation stellen Sie sicher, dass Ihre lokalen Gasverteilungsparameter (Art und Druck des Gases) und die Einstellung des Kochfelds kompatibel sind!
- Die Einstellungsdaten für dieses Gerät entnehmen Sie bitte dem Typenaufkleber
- Dieses Gerät ist nicht mit einer Evakuierungsvorrichtung für Verbrennungsprodukte verbunden. Besondere Aufmerksamkeit sollte hier auf die Regularien für die Luftzirkulation gegeben werden.
- Bevor Sie mit der Installation beginnen, drehen Sie das Gas und die Stromversorgung unbedingt ab!
- Alle elektrischen Geräte müssen geerdet werden.
- Der Gasschlauch und der Anschluss sollte nicht von einem anderen Gerät blockiert oder geknickt werden.
- Die Holzpanele über der Kochfeldoberfläche müssen aus nicht-entflammarem Material gefertigt sein.
- Verwenden Sie auch flammensicheren Kleber und sonstige Befestigungsmaterialien.
- Wenn Sie das Gerät zum ersten Mal einschalten, überprüfen Sie, ob eine klare blaue Flamme erzeugt wird, der Zünder korrekt funktioniert, der Flammerzeuger und Brenner korrekt positioniert ist

## Umwelthinweise

- Nach der Installation entsorgen Sie die Verpackung nach Sicherheits- und Mülltrennungsvorgaben im Bezug auf Ihre Umwelt.
- Wenn Sie Ihr altes Gerät entsorgen, bitte machen Sie es unbenutzbar, indem Sie z.B. das Stromversorgungskabel abschneiden.



## Entsorgungshinweise

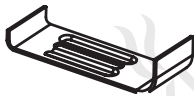
- Die auf dem Produkt oder in den Anleitungen angegebene Kennzeichnung zeigt, dass es nicht mit dem Hausmüll am Ende seiner Lebensdauer entsorgt werden sollte. Verhindern Sie so mögliche Schäden für die Umwelt oder die menschliche Gesundheit durch nicht unkontrollierte Abfallentsorgung. Bitte trennen Sie es von anderen Arten von Abfällen und Recyceln Sie es, um die nachhaltige Wiederverwertung von stofflichen Ressourcen zu fördern.
- Endkunden sollten Ihren Händler kontaktieren, um Informationen zu einer möglichst umweltfreundlichen Entsorgung zu erhalten.
- Geschäftskunden bitte Ihren Distributor oder KKT KOLBE kontaktieren, um die allgemeinen Bedingungen zur Entsorgung zu erfahren.

## Technische Beschreibung des Geräts



Modell	EMG7505ED (Edelstahl), EMG7505S (schwarz)
Geeigneter Topftyp	Stahl emailliert
Kochfeldplatte	Edelstahl
Abmessungen	750 x 510 x 90 mm
Zündungsart	Kontinuierliche elektrische Zündung
Gasanschluss	1/2-Gewinde
Stromversorgung	220-240Vac, 50 Hz/60 Hz, 2 W
Brenner-Features	Triple-Crown (1), Rapid (1), Semi-Rapid (2), Auxiliary (1)
$\Sigma Q_n$	10,8 kW

## Verpackungsinhalte



Kochfelhalterung  
**4x**



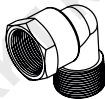
Schwammfilz  
**4x**



Schrauben  
**4x**



Injektor  
**4x**

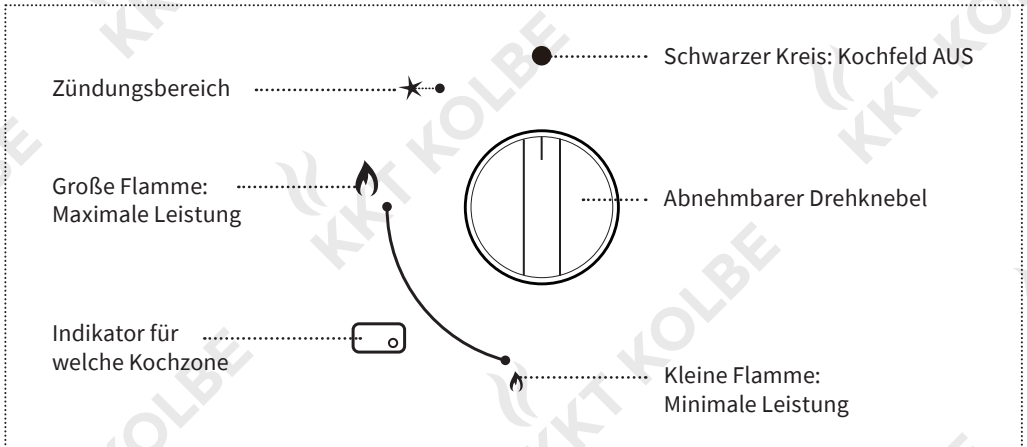


Gasleitungswinkel  
**1x**

## Verwenden des Gaskochfeldes

## Verwenden des Gaskochfeldes

### Was bedeuten die Symbole im Kontrollfeld?



- Die minimale Einstellung ist am Ende der Rotation gegen den Uhrzeigersinn des Drehknebels.
- Alle Endereinstellungen müssen zwischen der maximalen und minimalen Position liegen.
- Das Piktogramm links neben dem Drehknebel zeigt an, welche Kochzone mit dem Knebel angesteuert wird.

### Entzünden einer Kochzone

- Drücken Sie den Drehknebel für die gewünschte Kochzone gegen den Uhrzeigersinn auf den Zündungsbereich ★.
- Wenn Sie den Kontrollknebel gedrückt halten, wird die automatische Zündungsvorrichtung starten.
- Sie sollten den Knebel für ca. 15 Sekunden gedrückt halten, nachdem der Brenner entflammt ist. Wenn der Brenner nach 15 Sekunden **nicht** entflammt ist, warten Sie **mindestens** 1 Minute und öffnen Sie Tür und Fenster, bevor Sie einen neuen Zündversuch starten.
- Nach dem 15 Sekunden-Intervall drehen Sie den Knebel weiter gegen den Uhrzeigersinn auf die gewünschte Leistung 🔥. Die Einstellungsposition muss zwischen der maximalen und minimalen Flammenposition liegen.
- Um den Brenner auszuschalten, drehen Sie den Knebel auf ●.

## Verwenden des Geräts

---

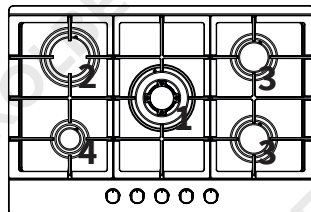
### Züandsicherheitsvorrichtung

Das Gerät ist mit einer Züandsicherung auf jedem Brenner ausgestattet, welches entworfen wurde, um die Strömung des Gases zum Brennerkopf im Falle einer Flammenentwicklung zu stoppen.

### Stromausfall

Im Falle eines Ausfalls der Stromversorgung kann der Brenner auch mit Hilfe eines Feuerzeugs/Streichholzes vorsichtig entflammt werden.

### Durchmesser des Kochgeschirrs



#### Bodendurchmesser des Geschirrs

Brenner	Minimum (mm)	Maximum (mm)
Dreikreisbrenner (1)	220	260
Starkbrenner (2)	180	220
Normalbrenner (3)	180	200
Hilfsbrenner (4)	120	180



Es ist nicht empfohlen zur gleichen Zeit Röstpfannen, Friteusetöpfe und Grillsteine zu verwenden, denn die hohe Hitzebelastung könnte schädlich für das Gerät sein.



Sobald Flüssigkeit kocht, stellen Sie die Flammenleistung herunter (Stichflammengefahr!)

### Sicherheitshinweise zur Verwendung

#### NEIN



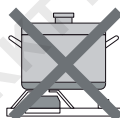
Benutzen Sie keine Töpfe mit kleinem Durchmesser auf großen Brennern. Die Flamme sollte niemals über den Boden des Geschirrs ragen.



Vermeiden Sie den Deckel des Topfes zu weit offen stehen zu lassen, weil dies Energie verschwendet und Stichflammen entstehen könnten.



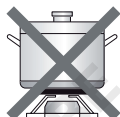
Verwenden Sie keine Töpfe oder Pfannen mit krummen oder konvexem Unterboden.



Platzieren Sie niemals Kochgeschirr auf einer Seite des Brenners, sodass es umkippen könnte. Achten Sie außerdem darauf, dass es nie das Kontrollfeld berühren kann!



Stellen Sie niemals Ihr Kochgeschirr direkt auf den Brenner!



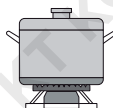
Stellen Sie auf keinen Fall eine Matte, Abgrenzung oder sonst irgend einen Gegenstand zwischen Topf und Brenner - es könnte einen schwerwiegenden Schaden am Gerät verursachen.



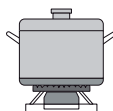
Verwenden Sie keine zu schweren Gegenstände!

#### JA

Benutzen Sie immer Kochgeschirr, welches genau auf den Brenner passt, um Gasverschwendung und Beschädigung des Geschirrs zu vermeiden.



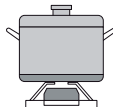
Platzieren Sie stets einen Deckel auf dem Kochgeschirr.



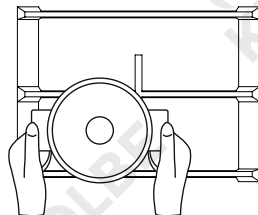
Nur Töpfe und Pfannen mit einem geraden und ausreichend dicken Topfboden verwenden.



Platzieren Sie Ihr Kochgeschirr immer auf dem Auflagegitter.



Während des Vorgangs immer vorsichtig an den Griffen hantieren.



### Reinigungshinweise

**Verwenden Sie niemals scheuernde oder ätzende Reinigungsmittel!**



**Das Gerät darf nur von einem autorisierten Service-Techniker mit original-Ersatzteilen gewartet werden!**



- Bevor Sie mit der Reinigung beginnen, trennen Sie das Gerät von der Stromversorgung und stellen Sie sicher, dass es kühl ist.
- Keinen Dampfstrahler oder Hochdruckreiniger zum säubern verwenden.
- Reinigen Sie das Gerät regelmäßig, bestenfalls nach jeder Benutzung.

### Übersicht der Reinigungsmittel

#### ✔ OK



Leichtes Textiltuch



Neutrales Reinigungsmittel

#### ✘ NICHT VERWENDEN!



Nylon-schwamm



Benzin



Speiseöl



Stahlschwamm



Abrasive  
Reinigungsmittel

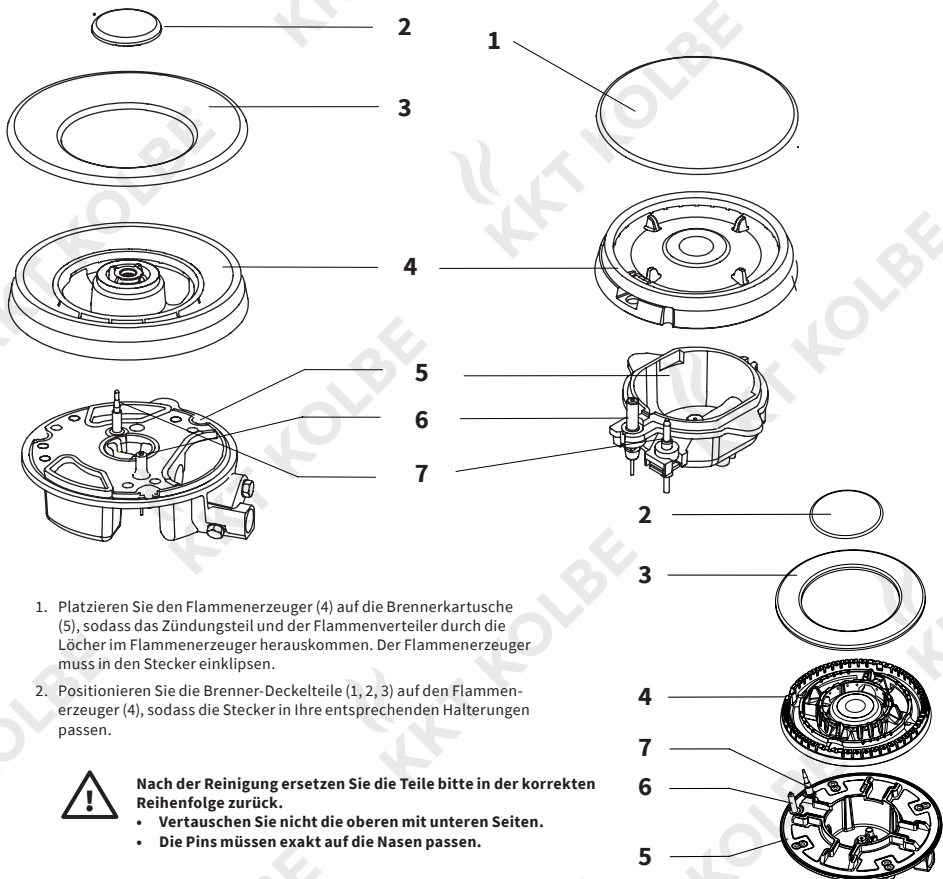


Alkali-/Säure-  
Reinigungsmittel



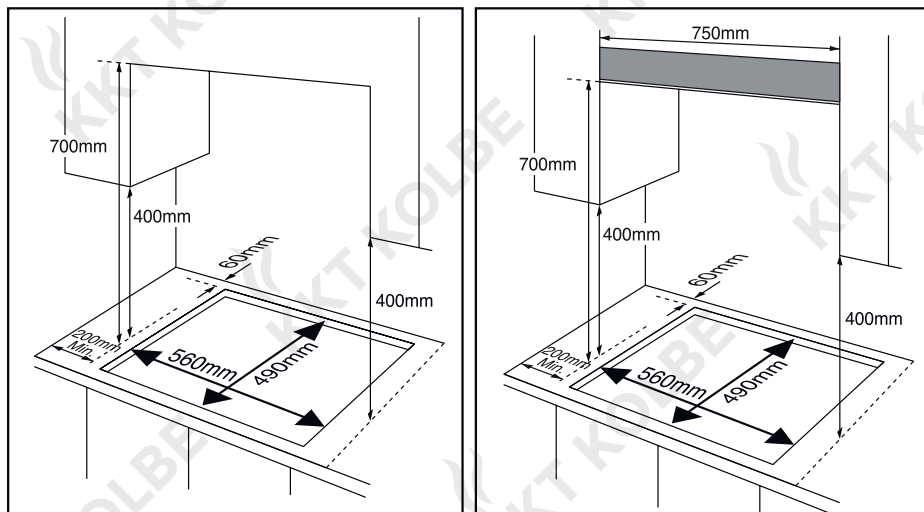
### Reinigung des Brenner

- Entfernen Sie die Brennerdeckel und Flammenerzeuger, indem Sie sie nach oben von der Deckelplatte weg ziehen.
- Tauchen Sie sie in heißes Wasser mit einem leichten Reinigungsmittel.
- Nachdem Sie sie gewaschen und gereinigt haben, wischen Sie und trocknen Sie die Teile vorsichtig ab.
- Wischen Sie die festen Teile des Brennertellers mit einem Tuch ab und trocknen Sie sie ab.
- Wischen Sie den Zündungsteil und den Flammerzeuger mit einem gut ausgerungenen Tuch.
- Bevor Sie den Brenner zurück an die Platte anbringen, stellen Sie sicher dass der Injektor nicht blockiert ist.

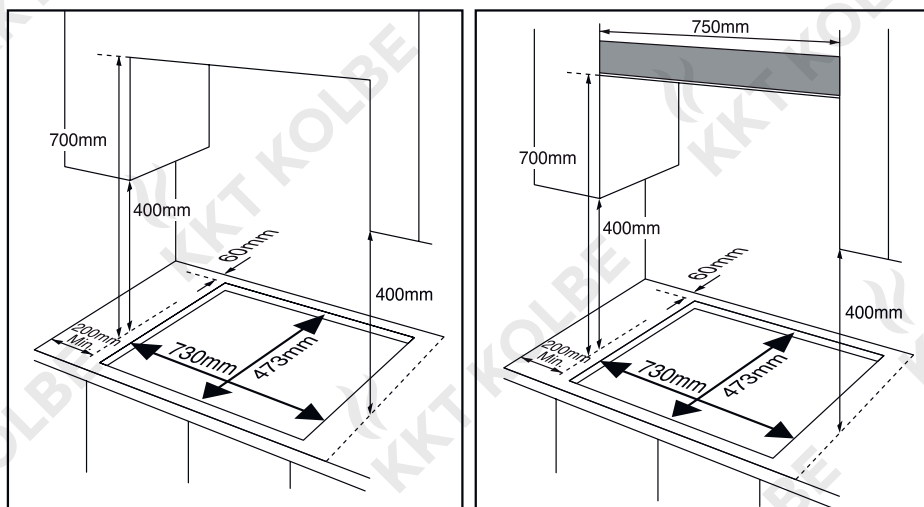


## Installation des Kochfelds

### Installationsskizze EMG7505ED (Edelstahl)



### Installationsskizze EMG7505S (schwarz)



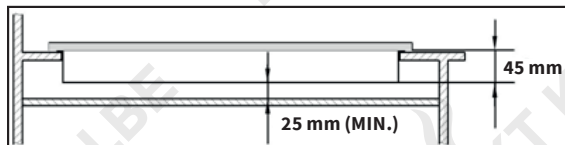
**Wenn Sie Ihr Kochfeld ohne Dunstabzugshaube installieren, benötigen Sie einen höheren Abstand nach oben!**

## Installation des Kochfelds

### Positionierung des Geräts

Dieses Gerät muss in eine Kücheneinheit oder eine 60cm-Arbeitsfläche mit folgenden Mindestabständen installiert werden:

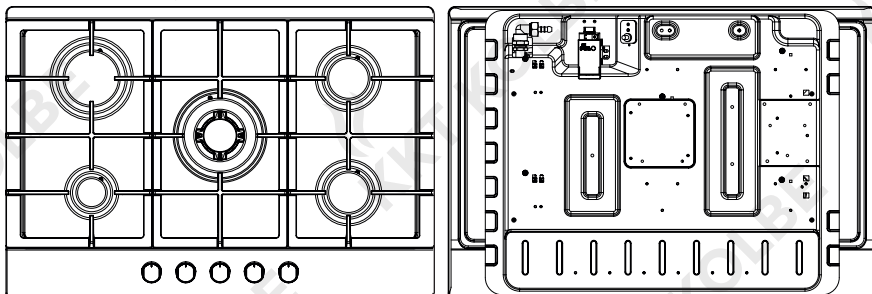
- Die Ecken des Kochfelds müssen eine Minimaldistanz von 6 cm von einer Seite oder einer Rückwand haben
- 70 cm Abstand zwischen dem höchsten Punkt der Kochfeldoberfläche (inkl. Brenner) und der Unterseite von einem beliebigen Objekt
- 5 cm Abstand um das Gerät herum und zwischen der Kochfeldoberfläche und allen brennbaren Materialien
- Eine Unterbrechung von mindestens 2,5 cm und maximal 7,4 cm zwischen der Unterseite des Geräts und jeder Oberfläche die darunter ist



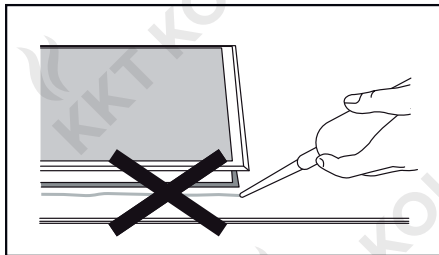
- Wenn ein Ofen unter das Kochfeld installiert wird, muss er über einen Querstromlüfter / Zirkulation verfügen
- Überprüfen Sie die Abmessungen auch vom Ofen im Installationshandbuch!

### Vorgehensweise

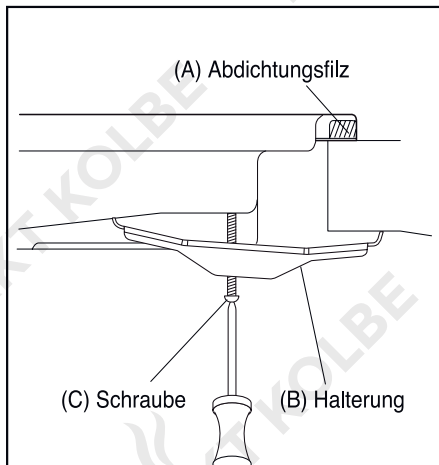
1. Entfernen Sie vorsichtig die Brenner und sonstige abnehmbaren Teile auf der Kochfeldoberfläche und drehen Sie es vorsichtig um. Legen Sie es auf eine gepolsterte Oberfläche
2. Bringen Sie ringsum den Dichtungsfilz an.
3. Stellen Sie sicher, dass die Umrandung geschlossen umlaufend ist und nicht an der Seite heraussteht.



## Installation des Kochfelds



**Benutzen Sie kein Abdichtungssilikon um das Gerät vor Flüssigkeit zu schützen. Dies wird eine Wartung und eine Demontage immens erschweren.**



### Einsetzen des Kochfelds

1. Platzieren Sie die Halterungen über die Löcher, welche die Größe der Schrauben entsprechen. An jeder Ecke des Kochfelds finden Sie Schraubenlöcher. Drehen Sie leicht eine Schraube ein, sodass die Halterung an der Schraube ist, aber Sie die Position noch ändern können.
2. Drehen Sie das Kochfeld vorsichtig wieder um und drücken Sie es in Ihren Ausschnitt.
3. Ziehen Sie vorsichtig die Schrauben nun an der Unterseite Ihres Einbauschranks fest.

## Installation des Kochfelds

### Anschluss des Gases

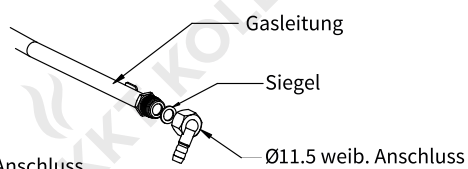
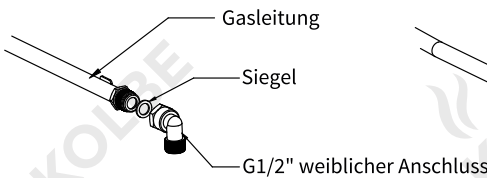
1. Dieses Gerät muss genau nach den Anforderungen des jeweiligen Landes installiert werden, in welchem es eingesetzt wird.
2. Dieses Gerät ist zum Einsatz von LPG und Erdgas gedacht. Die Anpassung für die jeweilige Gassorte muss von einer qualifizierten Person durchgeführt werden.



#### Umstellung der Gasquelle und Installationsvorgaben:

Flüssiggas (LPG) → Erdgas

Erdgas → Flüssiggas (LPG)



**Hierfür wird möglicherweise ein Druckminderer benötigt! Dieser ist nicht im Lieferumfang enthalten.**

### Gasspezifikationen

Modellnummer	Gastyp + Druck	Stromversorgung	Wärmeleistung in kW und Düse (mm)					Wärmeleistung gesamt
			Triple-Crow-Brenner	Rapid-Brenner	Semi-rapid	Semi-rapid	Auxiliary-rapid	
EMG7505ED		220-240Vac 50/60Hz	3.3kW(241g/h)	3.0kW(219g/h)	1.75kW(127g/h)	1.75kW(127g/h)	1.0kW(73g/h)	10.8kW(787g/h)
	G30 50mbar		0.76	0.75	0.58	0.58	0.43	NA
	G20 20mbar		1.28	1.30	0.97	0.97	0.72	
EMG7505S		220-240Vac 50/60Hz	3.3kW(241g/h)	3.0kW(219g/h)	1.75kW(127g/h)	1.75kW(127g/h)	1.0kW(73g/h)	10.8kW(787g/h)
	G30 50mbar		0.76	0.75	0.58	0.58	0.43	NA
	G20 20mbar		1.28	1.30	0.97	0.97	0.72	

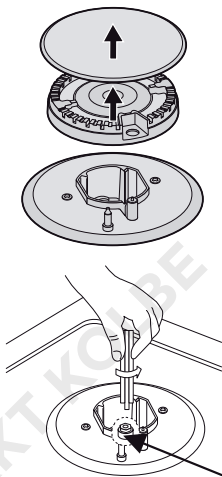
## Einstellung des Gases

### Wartung des Kochfelds



Bevor Sie mit den Arbeiten beginnen, stellen Sie sicher, dass die Gas- und Stromleitung zum Gerät abgeschaltet sind!

### Wechseln des Zündungsinjektors



1. Entfernen Sie Pfannenhalter, Brennerdeckel und Flammengenerator.
2. Schrauben Sie den Injektor mit Hilfe eines 7mm-Steckschlüssels heraus und ersetzen Sie es mit einem Austauschteil.
3. Vorsichtig die Komponenten wieder zusammenmontieren.
4. Nachdem alle Injektoren ersetzt wurden, empfehlen wir die jeweiligen Teile nochmals fest anzuziehen.

### Einstellung des Minimallevels der Flamme



Drehknebel



Führungshalter

Sicherungsring



Einstellungsschraube

1. Drehen Sie den Knebel nach unten auf Minimum.
2. Ziehen Sie den Drehknebel vom Führungshalter ab und stellen Sie die Flammenhöhe mit Hilfe eines kleinen Schraubenziehers ein (s. Bild).
3. Die korrekte Einstellung ist erzielt, wenn die Flamme eine Höhe von max. 3 - 4 mm hat.
4. Stellen Sie sicher, dass die Flamme mit Ihrer Anpassung nicht zu schnell beim Flamme festlegen aus geht. Falls doch, machen sie eine Feinjustierung.

## Fehlerbehebung

Problem	Mögliche Ursache	Lösung
<b>Das Kochfeld entzündet sich nicht.</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Keine Funken</li> <li>Topf-Gashalterung ist nicht korrekt installiert.</li> <li>Die Gasversorgung ist geschlossen.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Überprüfen Sie Ihre Stromversorgung.</li> <li>Nehmen Sie die Bestandteile ab und montieren Sie sie neu.</li> <li>Überprüfen Sie Ihre Gasversorgung.</li> </ul>
<b>Das Kochfeld entzündet sich sehr schlecht.</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Der Gasschlauch ist nicht ganz geöffnet</li> <li>Die Topf-Gashalterung ist schlecht montiert</li> <li>Die Zündung ist mit Fremdkörpern verschmutzt.</li> <li>Der Brenner ist nass.</li> <li>Die Öffnungen des Flammerzeugers sind verschmutzt.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Stellen Sie sicher, dass der Gashahn komplett offen ist.</li> <li>Nehmen Sie die Bestandteile ab und montieren Sie sie neu.</li> <li>Wischen Sie vorsichtig die Zündung frei.</li> <li>Wischen Sie vorsichtig den Brenner trocken.</li> <li>Bitte reinigen Sie den Flammerzeuger vorsichtig.</li> </ul>
<b>Unbekannte Geräusche</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Die Topf-Gashalterung ist schlecht montiert.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Nehmen Sie die Bestandteile ab und montieren Sie sie neu.</li> </ul>
<b>Bei der Benutzung kommt eine Flamme heraus</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>In der Topf-Gashalterung befinden sich entzündete Fremdkörper.</li> <li>Ein Windstoß hat auf die Kochflamme eingewirkt</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Reinigen Sie die Topf-Gashalterung</li> <li>Überprüfen Sie Ihre Umgebung nach ungünstigen Windkanälen</li> </ul>
<b>Gelbe Flamme</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Die Öffnungen des Flammerzeugers sind verschmutzt.</li> <li>Sie nutzen falsches Gas</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Bitte reinigen Sie den Flammerzeuger vorsichtig.</li> <li>Prüfen Sie genau Ihre Gasversorgung!</li> </ul>
<b>Unstabile Flamme</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Die Topf-Gashalterung ist schlecht montiert</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Nehmen Sie die Bestandteile ab und montieren Sie sie neu.</li> </ul>
<b>Gasgeruch</b>  	<ul style="list-style-type: none"> <li><b>Gasleck</b></li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li><b>Brechen Sie sofort die Benutzung ab und schließen Sie den Gashahn. Öffnen Sie die Fenster und kontaktieren Sie den Kundenservice.</b></li> </ul>



**Vielen Dank fürs Lesen.  
Wir wünschen Ihnen viel Spaß  
beim Kochen.**

Thanks for reading.

We wish you much fun while cooking.

